SAVER.cz – Otevíráme vaše brány od roku 1995

MyGO

MYGO2
MYGO4
MYGO8

Český překlad originálního návodu NICE IS0807A02 (MyGO: MYGO2/4/8), překlad: RPL Slovakia s.r.o. (SAVER), 2026. Obrázky a schémata jsou z originálu. V případě pochybností je rozhodující originální návod výrobce.

Jednosměrné vysílače

CZ - Pokyny a upozornění k instalaci a používání

ČEŠTINA

Úplný překlad původního návodu

OBSAH

1 VŠEOBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A OPATŘENÍ 2
2 POPIS VÝROBKU A URČENÉ POUŽITÍ 3
2.1. Seznam součástí 3
2.2. Funkce vysílače 3
3 ULOŽENÍ VYSÍLAČE DO PAMĚTI 4
3.1. Kontrola vysílače 4
3.2. Uložení vysílače do paměti 4
3.2.1. Uložení v „Režimu 1“ 4
3.2.2. Uložení v „Režimu 2“ 4
3.2.3. Uložení v „Rozšířeném režimu 2“ 4
3.2.4. Uložení pomocí „AKTIVAČNÍHO kódu“ (mezi STARÝM, již uloženým vysílačem a NOVÝM vysílačem) 4
4 POSTUP ZMĚNY KÓDOVÁNÍ 5
5 VÝMĚNA BATERIE 6
6 LIKVIDACE VÝROBKU 6
6.1. Likvidace baterie 7
7 TECHNICKÉ ÚDAJE 7
8 SHODA 7
8.1. ZJEDNODUŠENÉ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ 7
9 PŘÍSLUŠENSTVÍ 7
9.1. Šňůrka na klíčenku 7

1 VŠEOBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ A OPATŘENÍ

POZOR! – Tento návod obsahuje důležité pokyny a upozornění týkající se bezpečnosti osob. Pozorně si přečtěte všechny části tohoto návodu. V případě pochybností instalaci okamžitě přerušte a obraťte se na technickou podporu Nice.

POZOR! – Důležité pokyny: tento návod uschovejte na bezpečném místě pro budoucí údržbu a likvidaci výrobku.

- Obalové materiály výrobku se musí zlikvidovat v souladu s místními předpisy.
- Nikdy neupravujte žádnou část zařízení. Jiné než uvedené úkony mohou způsobit pouze poruchy. Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost za škody způsobené svévolnými úpravami výrobku.

- Zařízení nikdy neumisťujte do blízkosti zdrojů tepla a nikdy je nevystavujte otevřenému ohni. Mohlo by to výrobek poškodit a způsobit poruchy.

- Tento výrobek není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osobami bez zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud od ní nedostaly pokyny k používání výrobku.
- Dbejte na to, aby si děti s výrobkem nehrály.
- S výrobkem zacházejte opatrně, nemačkejte jej, neuderte do něj a nedovolte, aby spadl, aby nedošlo k jeho poškození.
- Před likvidací zařízení se z něj musí vyjmout baterie.

- Baterie se musí zlikvidovat bezpečným způsobem.
- Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí.
- Baterie nepolykejte. Nebezpečí chemického popálení.
- Tento výrobek obsahuje lithiovou knoflíkovou baterii. Pokud se spolkne, může již za dvě hodiny způsobit vnitřní popáleniny nebo dokonce smrt.
- Pokud máte podezření, že baterie byly spolknuty nebo vloženy do některé části těla, okamžitě vyhledejte lékaře.
- Pokud se prostor pro baterii nedá pevně zavřít, přestaňte výrobek používat a uchovávejte jej mimo dosah dětí.
- Výrobce tohoto zařízení, společnost Nice S.p.A., tímto prohlašuje, že výrobek je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.
- Návod k obsluze a úplné znění EU prohlášení o shodě jsou k dispozici na této internetové adrese: www.niceforyou.com, v částech „support“ a „download“.

- Pro vysílače: 433 MHz: ERP < 10 dBm.

SAVE-CZ

2 POPIS VÝROBKU A URČENÉ POUŽITÍ

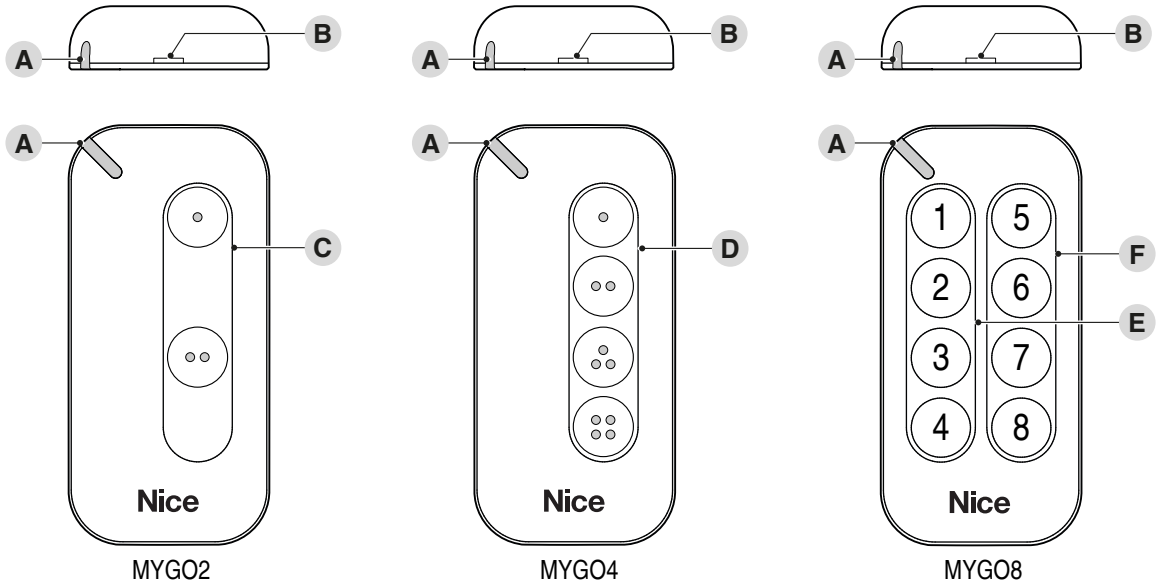
Vysílače řady **MYGO** jsou určeny k ovládání automatik (brány, garážová vrata, závory a podobně).

POZOR! – Jakékoli jiné použití, než je zde uvedeno, nebo použití v jiných podmínkách prostředí, než jsou uvedeny v tomto návodu, se považuje za nesprávné a je přísně zakázáno!

2.1 SEZNAM SOUČÁSTÍ

Na „**Obrázku 1**" jsou znázorněny hlavní části vysílačů **MYGO**.
Řadu tvoří tři modely:
– **MYGO2** se dvěma tlačítky
– **MYGO4** se čtyřmi tlačítky
– **MYGO8** s osmi tlačítky.

1



A Červená signalizační LED
B Otvor k odjištění a sejmutí zadního krytu
C Oblast ovládacích tlačítek u modelů **MYGO2**
D Oblast ovládacích tlačítek u modelů **MYGO4**
E Oblast ovládacích tlačítek, první sektor (*), u modelů **MYGO8**
F Oblast ovládacích tlačítek, druhý sektor (*), u modelů **MYGO8**

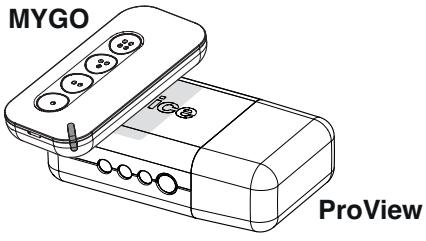
(*) Každý sektor lze považovat za samostatný vysílač.

2.2 FUNKCE VYSÍLAČE

Vysílače **MYGO** jsou z výroby naprogramovány pro použití s přijímači, které používají jednosměrný rádiový kódovací systém „O-Code". Tento kódovací systém umožňuje využívat všechny pokročilé a exkluzivní funkce systému „**NiceOpera**".
Pro trhy, které to vyžadují, mohou po vhodném naprogramování podporovat také kódovací systémy ET Blue, Peccinin a Linear
(viz odstavec „**POSTUP ZMĚNY KÓDOVÁNÍ**" na straně 5).

Vysílače **MYGO** lze programovat zařízením ProView (**Obrázek 2**).

2

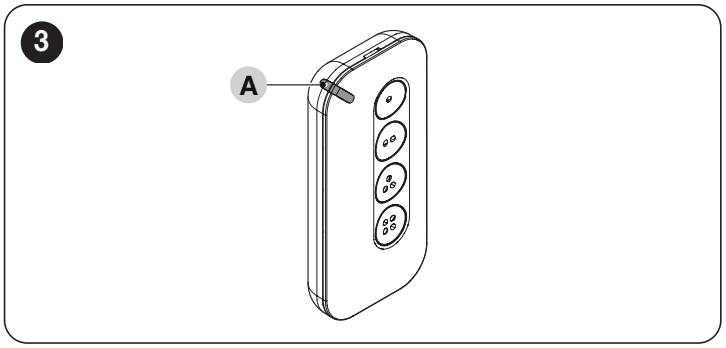


3 ULOŽENÍ VYSÍLAČE DO PAMĚTI

3.1 KONTROLA VYSÍLAČE

Před uložením vysílače do přijímače automatiky ověřte, zda správně funguje: stiskněte libovolné tlačítko a sledujte, zda se rozsvítí LED (**A**).

Pokud se LED (**A**) nerozsvítí, zkontrolujte stav baterie a v případě potřeby ji vyměňte (viz odstavec „**VÝMĚNA BATERIE**“ na straně 6).



3.2 ULOŽENÍ VYSÍLAČE DO PAMĚTI

K uložení vysílače do přijímače lze použít tyto postupy:

– uložení v „Režimu 1“
– uložení v „Režimu 2“
– uložení v „Rozšířeném režimu 2“
– uložení pomocí „Aktivačního kódu“ přijatého z již uloženého vysílače.

Tyto postupy jsou popsány v návodu k přijímači nebo řídicí jednotce, se kterou má vysílač pracovat. Uvedené návody jsou k dispozici také na webové stránce: www.niceforyou.com.

3.2.1 ULOŽENÍ V „REŽIMU 1“

Tento režim umožňuje uložit do přijímače najednou všechna ovládací tlačítka vysílače, přičemž se **automaticky** přiřadí jednotlivým povelům, které řídicí jednotka ovládá (výchozí povely).

Jaký povel bude přiřazen jednotlivým tlačítkům vysílače, zjistíte v návodu k řídicí jednotce.

3.2.2 ULOŽENÍ V „REŽIMU 2“

Umožňuje uložit do přijímače jedno tlačítko vysílače a přiřadit je k povelům, které řídicí jednotka ovládá (nejvýše 4, podle výběru uživatele).

Stejný postup je třeba zopakovat pro každé tlačítko, které se má uložit.

3.2.3 ULOŽENÍ V „ROZŠÍŘENÉM REŽIMU 2“

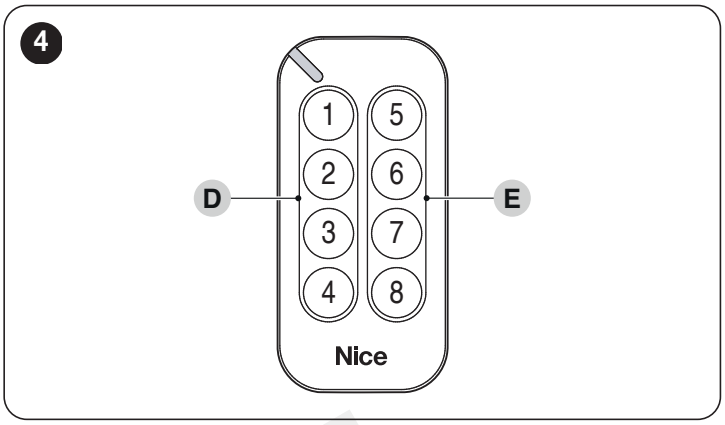
Tento postup je stejný jako uložení v **„Režimu 2“**, navíc umožňuje vybrat požadovaný povel (přiřazený ukládanému tlačítku) z **rozšířeného** seznamu povelů, které řídicí jednotka ovládá (až 15 různých povelů).

Rozšířený seznam povelů naleznete v návodu k řídicí jednotce.

3.2.4 ULOŽENÍ POMOCÍ „AKTIVAČNÍHO KÓDU“ (MEZI STARÝM, JIŽ ULOŽENÝM VYSÍLAČEM A NOVÝM VYSÍLAČEM)

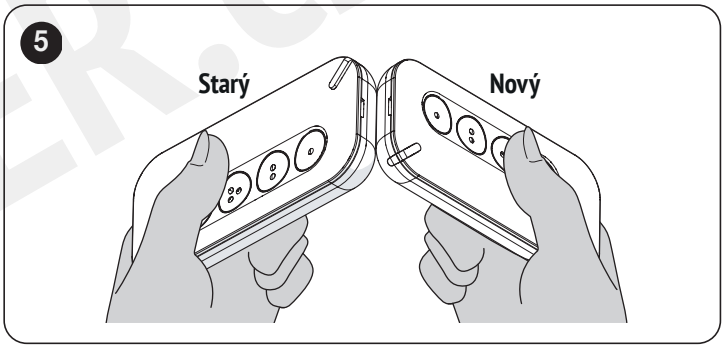
Vysílač **MYGO** má tajný kód, tzv. „AKTIVAČNÍ KÓD“. Přenesením tohoto kódu z uloženého vysílače do nového vysílače jej přijímač automaticky rozpozná (a uloží).

U modelu MYGO8 berte klávesnici jako rozdělenou na 2 sektory: sektor (D) vlevo a sektor (E) vpravo. Každý sektor lze považovat za samostatný vysílač. Při dále popsaných úkonech používejte tlačítka v sektoru, který se má uložit.

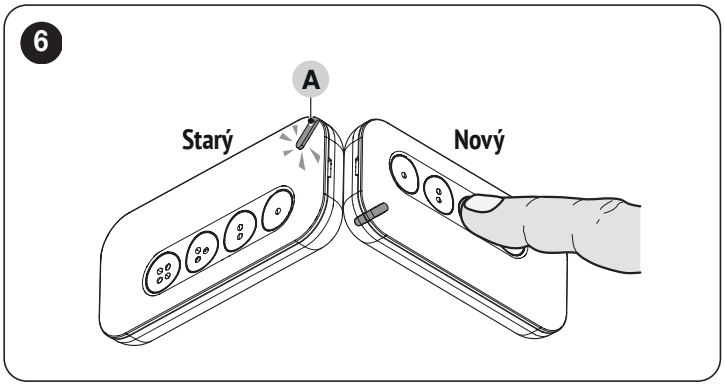


Postup uložení:

1. Přibližte k sobě oba vysílače, NOVÝ a STARÝ, jak je znázorněno na „**Obrázku 5**“.



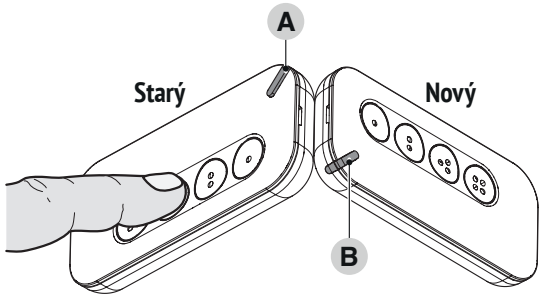
2. Na NOVÉM vysílači stiskněte a podržte libovolné tlačítko v požadovaném sektoru, dokud se nerozsvítí LED (**A**) STARÉHO vysílače. Poté tlačítko uvolněte (LED (**A**) STARÉHO vysílače začne blikat).



SAVER.cz

3. Na STARÉM vysílači stiskněte a podržte libovolné tlačítko v požadovaném sektoru, dokud se nerozsvítí LED (**B**) NOVÉHO vysílače. Poté tlačítko uvolněte (LED (**B**) NOVÉHO vysílače zhasne na znamení, že postup skončil a „aktivační kód" NOVÉHO vysílače byl přenesen).

7



Při chybě LED (**A**) blikáním signalizuje druh chyby:
- **4 bliknutí**: přenos „Aktivačního kódu" je zakázán
- **6 bliknutí**: přenos „Aktivačního kódu" mezi různými vysílači je zakázán

- **10 bliknutí**: chyba komunikace mezi zařízeními
- **15 bliknutí**: uložení selhalo pro překročení časového limitu.

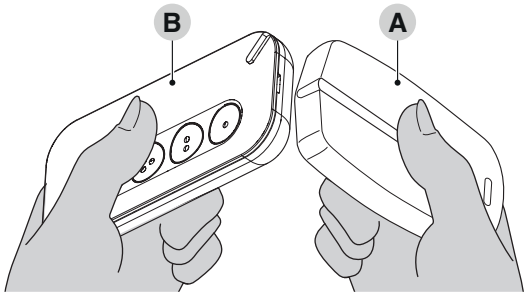
Aby byl postup úspěšný, musí se NOVÝ vysílač po přenesení aktivačního kódu alespoň jednou použít v blízkosti automatiky, a to v rámci prvních 20 vysílání.

4 POSTUP ZMĚNY KÓDOVÁNÍ

Vysílače **MYGO** standardně pracují s jednosměrným rádiovým kódovacím systémem „O-Code". Kvůli zpětné kompatibilitě mohou vysílače **MYGO** pracovat také s kódovacími systémy ET Blue, Peccinin a Linear. Aby vysílač vysílal s jiným typem kódování přiřazeným jednomu tlačítku, proveďte dále popsaný postup.

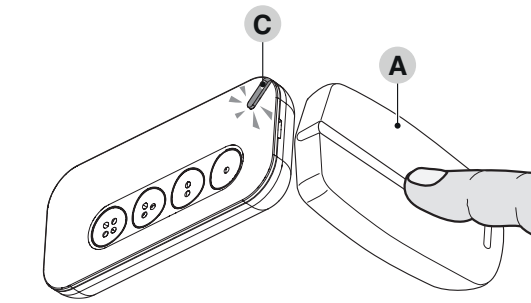
Postup:
1. použijte originální vysílač, který pracuje s požadovaným kódovacím systémem
2. přibližte referenční vysílač (**A**) k vysílači **MYGO** (**B**) na malou vzdálenost

8



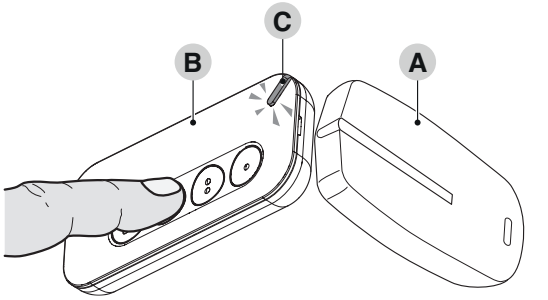
3. stiskněte a podržte tlačítko na referenčním vysílači (**A**), dokud se nerozsvítí LED (**C**) vysílače **MYGO**

9



4. na vysílači **MYGO** (**B**) stiskněte a uvolněte tlačítko, které se má přiřadit k novému kódovacímu systému
5. LED (**C**) vysílače **MYGO** signalizuje změnu kódování určitým počtem bliknutí:
- 1 = kódování Opera
- 2 = kódování ET Blue
- 3 = kódování Peccinin
- 4 = kódování Linear.

10



Při chybě LED (**C**) blikáním signalizuje druh chyby:
- 10 bliknutí = chyba komunikace mezi zařízeními
- 15 bliknutí = uložení selhalo pro překročení časového limitu.

5 VÝMĚNA BATERIE

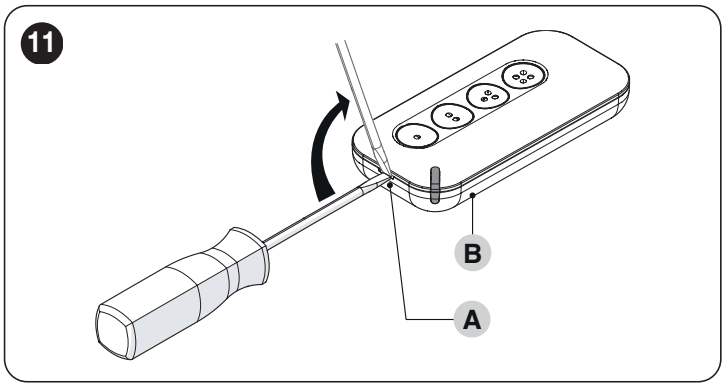
Nové i použité baterie uchovávejte mimo dosah dětí.

Baterie nepolykejte. Nebezpečí chemického popálení nebo dokonce smrti.

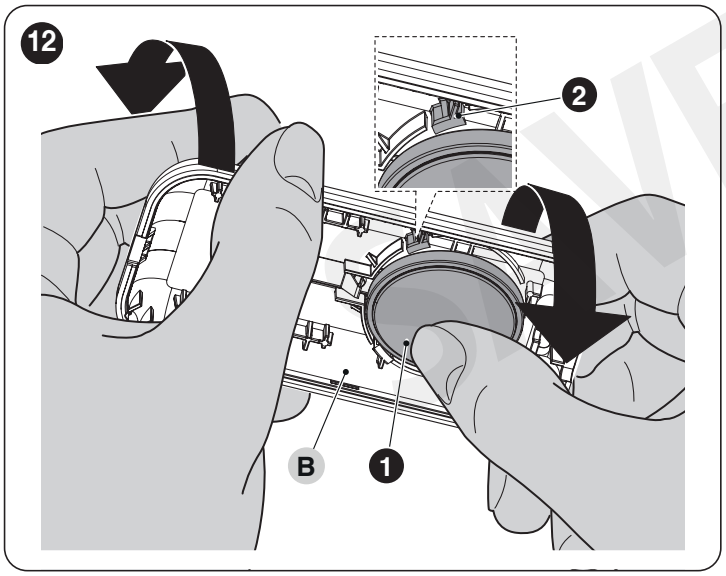
Když je baterie vybitá a stiskne se tlačítko, příslušná signalizační LED slabě svítí a vysílač nevysílá. Když je baterie téměř vybitá, signalizační LED během vysílání bliká načerveno. K obnovení normální činnosti vysílače vyměňte baterii za stejný typ a dodržte polaritu.

Výměna baterie:

1. zasuňte šroubovák (nebo podobný předmět) do otvoru (**A**) a odjistěte kryt (**B**), aby šel sejmout

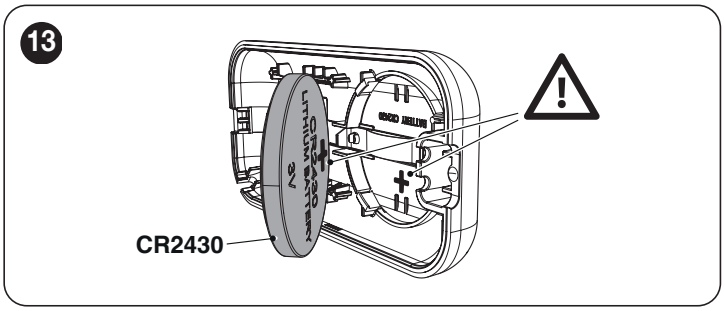


2. zatlačte na baterii v bodě (1) a pootočte krytem (**B**), aby se baterie uvolnila z držáku (2) a šla vyjmout

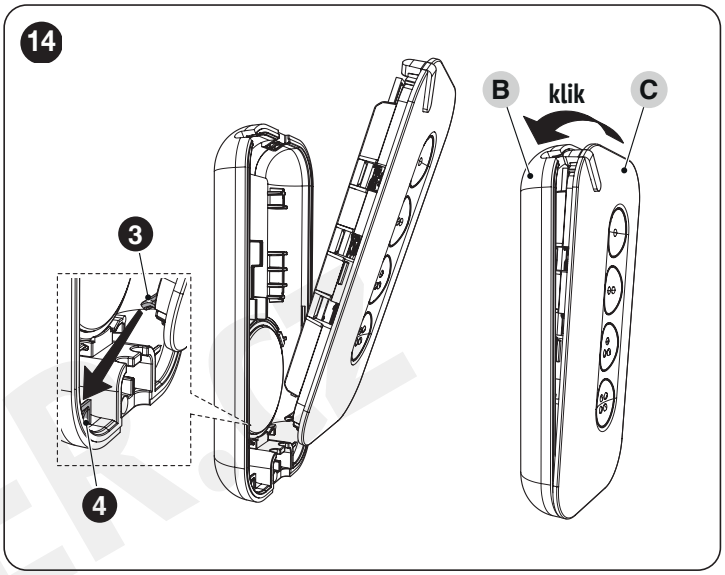


3. vyměňte baterii za jinou stejného typu

Při vkládání nové baterie dbejte na správnou polaritu.



4. sestavte dálkový ovladač: zasuňte výstupky (3) do jejich otvorů (4) a přiklopte přední část (C) tak, aby zacvakla do krytu (B).



6 LIKVIDACE VÝROBKU

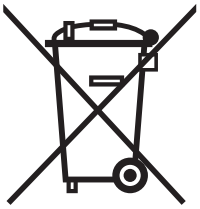
Tento výrobek je neoddělitelnou součástí pohonu, a proto se musí likvidovat společně s ním.

Stejně jako instalaci smí i demontáž výrobku na konci jeho životnosti provádět pouze kvalifikovaný personál.
Tento výrobek se skládá z různých druhů materiálů. Některé z nich lze recyklovat, jiné se musí zlikvidovat. Informujte se o systémech recyklace nebo likvidace, které jsou pro tento typ výrobku k dispozici ve Vašem regionu.

UPOZORNĚNÍ

Některé části výrobku mohou obsahovat znečišťující nebo nebezpečné látky. Při nesprávné likvidaci mohou tyto látky škodlivě působit na životní prostředí a lidské zdraví.

Jak označuje zde uvedený symbol, tento výrobek se nesmí likvidovat společně s domovním odpadem. Odpad vytřiďte k likvidaci a recyklaci podle místních předpisů nebo při koupi nového výrobku vraťte tento výrobek prodejci.



POWERO

UPOZORNĚNÍ

Místní předpisy mohou za likvidaci tohoto výrobku v rozporu se zákonem ukládat vysoké pokuty.

6.1 LIKVIDACE BATERIE

UPOZORNĚNÍ

Před likvidací zařízení se z něj musí vyjmout baterie.

Baterie se musí zlikvidovat bezpečným způsobem. Vybitá baterie obsahuje toxické látky a nesmí se vyhazovat do běžného odpadu. Zlikvidujte ji v rámci tříděného sběru podle platných místních předpisů.

7 TECHNICKÉ ÚDAJE

Všechny technické údaje uvedené v této části se vztahují na teplotu okolí 20 °C (± 5 °C). Společnost Nice S.p.A. si vyhrazuje právo kdykoli, kdy to bude považovat za nutné, provést na výrobku změny bez změny jeho funkcí a určeného použití.

Dosah vysílačů a příjem přijímačů výrazně ovlivňují jiná zařízení (alarmy, sluchátka apod.), která ve Vašem okolí pracují na stejné frekvenci. Za takových podmínek nemůže společnost Nice S.p.A. poskytnout žádnou záruku, pokud jde o skutečný dosah svých zařízení.

Tabulka 1

TECHNICKÉ ÚDAJE	
Popis	**Technický údaj**
	MYGO
Typ výrobku	Jednosměrný vysílač
Napájení	3 V DC, lithiová baterie typu CR2430
Životnost baterie	cca 3 roky při 10 vysíláních povelů denně
Frekvence	433.92 MHz
Vyzářený výkon (ERP) < 10 mW	
Rádiové kódování	O-Code ET Blue, Peccinin a Linear
Provozní teplota -5 °C ... +55 °C	
Stupeň krytí	IP 30 (vhodné k používání v domácnosti, uvnitř nebo venku pod střechou)
Rozměry	72 x 34 x 110h mm
Hmotnost	20 g

8 SHODA

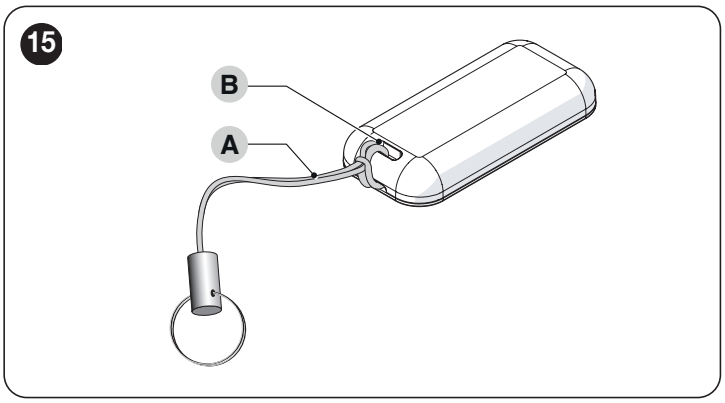
8.1 ZJEDNODUŠENÉ EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce, společnost **Nice S.p.A.**, prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s příslušnými platnými směrnicemi a normami.
Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: https://www.niceforyou.com/en/support.

9 PŘÍSLUŠENSTVÍ

9.1 ŠŇŮRKA NA KLÍČENKU

Šňůrka (**A**), dodávaná jako příslušenství k vysílači, slouží k připevnění vysílače ke klíčence nebo podobnému předmětu. K připevnění provlékněte šňůrku otvorem (**B**) na vysílači.



SAVER.cz

IS0807A02EN_31-07-2026

Nice SpA
Via Callalta, 1
31046 Oderzo TV Italy
info@niceforyou.com